

طراحی افردنس چند سطحی به منظور ارتقای کاربردپذیری محصولات تعاملی*

مطالعه موردی: دستگاه خودپرداز

ابراهیم باقری طالقانی^۱، رضا افهمنی^{۲*}، وحید چوپانکاره^۳

۱ دانشجوی دکتری پژوهش هنر، دانشکده هنر و معماری، دانشگاه تربیت مدرس، تهران، ایران.

۲ دانشیار گروه پژوهش هنر، دانشکده هنر و معماری، دانشگاه تربیت مدرس، تهران، ایران.

۳ استادیار گروه طراحی صنعتی، پردیس هنرهای زیبا، دانشگاه تهران، تهران، ایران.

(تاریخ دریافت مقاله: ۹۶/۶/۴، تاریخ پذیرش نهایی: ۹۷/۲/۱۵)



چکیده

تناسب افرdens‌های محصولات و اطلاعات معرف آنها با سطح توانمندی‌های فیزیکی و شناختی کاربران، عاملی تعیین‌کننده در میزان کاربردپذیری محصولات مختلف، بخصوص محصولات تعاملی است. در بعضی از محصولات تعاملی، امکان شخصی‌سازی سطوح واسط کاربری و برخی از افرdens‌ها وجود دارد، اما در محصولات تعاملی عمومی که کاربران آنها از توانمندی‌های فیزیکی و شناختی متفاوتی برخوردارند، امکان شخصی‌سازی و تطبیق افرdens‌های محصولات و اطلاعات معرف آنها با کاربران وجود ندارد و تعامل گروهی از کاربران با محصولات، با مشکلات متعددی همراه است. لذا هدف پژوهش حاضر، ارائه راهکار مناسبی برای ارتقای طراحی محصولات تعاملی عمومی و بهبود کاربردپذیری آنها در سطح گسترده است. در این مقاله با فرض اینکه کاربرد افرdens چندسطحی در محصولات تعاملی عمومی می‌تواند موجب بهبود کاربردپذیری آنها برای قشر وسیعی از کاربران با توانمندی‌های متفاوت شود، فرایند کامل یک پژوهش کاربردی با مطالعه موردی دستگاه خودپرداز تشریح شده است. اطلاعات مورد نیاز این پژوهش به شیوه میدانی و با کاربرد ابزار اصلی پرسشنامه جمع‌آوری شده و داده‌های آماری به شیوه توصیفی و استنباطی مورد تجزیه و تحلیل قرار گرفته است. نتایج نشان می‌دهد که کاربرد افرdens چندسطحی در محصولات تعاملی عمومی باعث بهبود تعامل کاربران و افزایش کاربردپذیری محصول می‌شود.

واژه‌های کلیدی

افرdens، افرdens چند سطحی، محصولات تعاملی عمومی، کاربردپذیری محصولات، دستگاه خودپرداز.

* این مقاله برگرفته از رساله دکتری نگارنده اول تحت عنوان: «طراحی مدل افرdens چند سطحی به منظور ارتقای کاربردپذیری محصولات تعاملی (مطالعه موردی: دستگاه خودپرداز)» می‌باشد که به راهنمایی نگارنده دوم و مشاوره نگارنده سوم در دانشکده هنر و معماری دانشگاه تربیت مدرس انجام شده است.
**نویسنده مسئول: تلفن: ۰۲۱-۸۲۸۸۳۷۸۴، نمایر: ۰۲۱-۸۲۸۸۳۷۸۴؛ E-mail: Afhami@modares.ac.ir

مقدمه

شخصی‌سازی وجود ندارد و گاهی شاهد هستیم که برخی از افراد نمی‌توانند به سهولت با محصولات تعاملی عمومی ارتباط برقرار نمایند؛ زیرا عدم هماهنگی افرdens‌ها و اطلاعات معرف آنها با سطح توانمندی‌های فیزیکی و شناختی کاربران، باعث بروز مشکلاتی در تعامل با محصولات می‌گردد. بنابراین چگونه می‌توان افرdens‌ها و اطلاعات سطح کاربری اینگونه محصولات را به گونه‌ای طراحی نمود که نحوه کار و تعامل با آنها برای همه کاربران قابل درک و مناسب باشد؟ فرض براین است که کاربرد افرdens چندسطحی در محصولات تعاملی عمومی می‌تواند موجب بهبود کاربرد پذیری آنها برای قشر وسیعی از کاربران با توانمندی‌های متفاوت شود. در بخش پیشینه پژوهش، به مهم‌ترین تحقیقات در خصوص افرdens چندسطحی اشاره شده است؛ اما در این مقاله مفهوم و کاربرد این اصطلاح، برگرفته از پژوهش دیگری نیست و با اصطلاحات افرdens چند لایه^۱، افرdens چند بعدی^۲ و افرdens چندگانه^۳ نیز، کاملاً متفاوت است. افرdens چندسطحی در این پژوهش به معنای ارائه چند سطح یا ویراست از افرdens‌ها، در تناسب با سطوح متفاوت نیازها و توانمندی‌های کاربران مختلف است. بر این اساس پژوهشی انجام شده است تا فرضیه مذکور مورد بررسی قرار گرفته و راهکار مناسبی برای ارتقای طراحی محصولات تعاملی عمومی و بهبود کاربرد پذیری آنها در سطح گسترده ارائه گردد.

امروزه یکی از مهم‌ترین اهداف طراحی، بهبود سطح تعامل کاربران با محصولات است و مراوده صحیح اطلاعات عملکردی، نقش بسزایی در این راستا بر عهده دارد. درک امکان پذیری‌های عملکردی اشیاء، ابتدادرده ۱۹۷۰ میلادی و در حوزه روان‌شناسی بوم‌شناختی^۱، با معرفی مفهوم افرdens^۲ مورد تأکید قرار گرفت و یک دهه بعد، به طراحان و حوزه طراحی محصولات معرفی شد. در حوزه طراحی صنعتی، نظریه افرdens به ادراک مستقیم و مناسب امکان پذیری‌هایی که برای کنش کاربریا تعامل با محصولات وجود دارد، می‌پردازد و بر عایت برخی از اصول طراحی تأکید می‌ورزد.

قابلیت‌های چندگانه محصولات تعاملی باعث شده است که فرایند کار با آنها از طریق افرdens‌های پی درپی و تودرتو طراحی شود؛ لذا نسبت به بسیاری از محصولات، کار با آنها پیچیده‌ترو دشوارتر است. در بعضی از محصولات تعاملی (مثل تلفن همراه، بعضی از نرم افزارهای کاربردی و ...)، امکان شخصی‌سازی سطوح واسط کاربری و حتی برخی از افرdens‌های محصول وجود دارد و کاربرمی‌تواند آنها را بانیازها، سطح توانمندی و مهارت خود مطابقت دهد؛ اما در محصولات تعاملی عمومی (همچون خودپرداز بانک‌ها، دستگاه‌های فروش بلیط و ...) که مورد استفاده طیف وسیعی از کاربران با اطلاعات و توانمندی‌های متفاوت قرار می‌گیرند، امکان

اختصاری بر پیشینه نظریه افرdens در حوزه طراحی محصولات

می‌خواستند امکان پذیری‌های کاربرد محصولات‌شان را بی‌درنگ قابل درک و مشاهده نمایند، همراه شد و افرdens به زودی نقش اصلی را در طراحی تعاملی و بخصوص تعامل بین انسان و رایانه (HCI) بر عهده گرفت (Norman, 1988, 9). نورمن در مقاله‌ای که یک دهه بعد منتشر کرد، نظرخود را در مورد برداشت طراحان از مفهوم افرdens بیان نمود. او اذعان نمود که تفسیرش از افرdens، تا حدی از معنای اولیه افرdens که توسط گیبسون ارائه شده بود، متفاوت بوده است و منظورش از افرdens، «افrdenس‌های درک شده» بوده و با «افrdenس‌های واقعی» مورد نظر گیبسون متفاوت است (Norman, 1999, 39). گیور در مقاله‌ای با عنوان افرdens‌های فناوری، بطور نظاممند به تجزیه و تحلیل رابطه بین افرdens و اطلاعات قابل درک مربوط به افرdens پرداخت و چهار ترکیب امکان پذیری از حضور و غیاب افرdens‌ها و همچنین حضور و غیاب اطلاعات مربوط به افرdens را مشخص نمود؛ افرdens‌های قابل درک، افرdens‌های اشتباہ، افرdens‌های مخفی و رد صبح، سپس به بررسی افرdens‌هادرمورد عملکردی‌های پیچیده پرداخته و افرdens‌های بی‌درپی و تودرتو^۴

ایده افرdens در آغاز توسط روان‌شناس شناختی، جیمز گیبسون^۵ در سال‌های ۱۹۷۷ تا ۱۹۷۹ پیشنهاد شد و برآنچه که محیط «به جاندار ارائه می‌کند، آنچه که فراهم می‌سازد و یا در دسترس قرار می‌دهد، چه خوب و چه بد» دلالت دارد، یعنی امکان پذیری‌های عملکردی که از سوی محیط برای فرد کنشور فراهم می‌شود. گیبسون معتقد است افرdens‌ها توسط هر دو عامل محیط و جاندار تعیین می‌شوند یا بطور مشخص‌تر، ظرفیت‌های عملکردی جاندار هستند. همچنین اعتقاد دارد که افرdens‌ها به خودی خود مستقل از ادراک هستند و وجود دارند؛ مستقل از اینکه کاربر دریافت‌کننده به آنها توجه دارد یا خیر، مستقل از اینکه کاربر آنها را درک و دریافت می‌کند یا خیر و مستقل از اینکه آیا اطلاعات مبتنی بر ادراک برای کاربر وجود دارد یا خیر (Gibson, 1979, 127).

ایده افرdens توسط دونالد نورمن و کتاب پیشگام او با عنوان روان‌شناسی اشیاء روزمره در سال ۱۹۸۸ به حوزه طراحی و سرانجام حوزه تعامل انسان و رایانه معرفی شد. نورمن پیشنهاد نمود که می‌توان از مزایای افرdens‌ها در طراحی محصولات استفاده نمود. این پیشنهاد به شدت با داغدغه طراحان که

لتوو چنگ در سال ۲۰۱۲، مفاهیم جدید احتمال ادراک افرdens^۳ و آستانه ادراک افرdens^۴ و همچنین مدل ایجاد افرdens و معنا^۵ را معرفی کرده و تاثیر سه عامل اطلاعات قابل درک، توانمندی های ادراک و عمل، و شرایط رادر مدل مذکور تشریح نمودند. در این مقاله تاکید شده است که «در نظرنگرفتن توانمندی های انسان باید بخشی از طراحی محصول باشد ...» (Lu & Cheng, 2012, 145-151).

ورمیولن و همکارانش، ارتباط بین افرdens ها را اینگونه تعریف نمودند: افرdens های درک شده، افرdens های شناختی هستند که به واسطه افرdens های حسی مناسب (مثل دستگیره در) قابل درک هستند. افرdens های درک شده، به یک افرdens فیزیکی (امکان پذیری عملکرد) که با افرdens عملکردی (هدف کنش یا عملکرد) مرتبط است، اشاره دارند (Vermeulen et al., 2013, 1936).

مرشدزاده، اونو و واتانابی، بر اساس چهار نوع افرdens معرفی شده توسط هارتсон، سه نوع تعامل شناختی، فیزیکی و عملکردی را معرفی نمودند و در مقاله بعدی خود همراه با مطالعه موردنی به شرح کاربرد آنها پرداختند (Ono & Morshedzade, 2016, 49-58).

در حوزه افرdens چند سطحی، مکرزاک و مارکوس بر حسب هدف و پتانسیل های عملکردی، افرdens ها را در دو سطح فردی و Majchrzak and سازمانی^۶ طبقه بندی نموده و متمایز دانسته اند (Markus, 2014, 832). همچنین لئوناردی به منظور بررسی شیوه برخورد کاربران با محصولات حوزه فناوری اطلاعات، افرdens ها را در سه سطح فردی، جمعی و مشترک^۷ طبقه بندی و تشریح نموده است (Leonardi, 2013, 752). ساولی و بارکی نیز افرdens های حوزه فناوری اطلاعات را چند سطحی می دانند و بر ارتباط بین افرdens هایی که در سطح سامانه و سطح ویژگی های محصول یا فناوری^۸ درک می شوند، تاکید دارند. آنها در مقاله خود بررسی نموده اند که چگونه افرdens های ماکرو (سطح سامانه) از افرdens های میکرو (ویژگی های محصول یا فناوری) پدید می آیند (Savoli & Barki, 2016, 3-9).

فلچ، استپرز و وورهورست معتقد هستند که رابطه و هماهنگی بین ذهن و محصول نمی تواند از منظر محصول محور یا انسان محور بررسی شود؛ بلکه باید از منظر تجربه کاربر که واسط آنهاست مورد بررسی قرار گیرد. افرdens بین طراحی و علوم شناختی که هردو راغب به مطالعه تجربه و تعامل کاربر با محصول هستند، پل می زند. آنها امکان پذیری عملکرد، اطلاعات معرف عملکرد، و ارزش های کیفیات منتج از انجام عملکرد را، معیارهای ارزیابی تجربه کاربر معرفی می کنند (Flach; Stappers & Voorhorst, 2017, 76-88).

پژوهش های مذکور، ایده افرdens را ازوجوه مختلف مورد بررسی قرار دادند و مدل ها و مفاهیمی را رائمه نمودند که می توانند تاثیر بسزایی در بهبود طراحی و کاربرد پذیری محصولات داشته باشند؛ اما تابه حال به دغدغه و مستله مطروحه در این پژوهش پاسخ روشنی داده نشده است. هدف پژوهش حاضر، ارائه راهکار مناسبی برای ارتقای طراحی محصولات تعاملی عمومی و بهبود کاربرد پذیری آنها در سطح گسترده، از مسیر تناسب طراحی افرdens های محصولات با سطوح متفاوت توانمندی و ادراک کاربران است؛ هرچند که

را تشریح کرد (Gaver, 1991, 82).

مک گرزو هو در مقاله خود، مفاهیم درجات افرdens^۹ و سلسله مرتب عملکردی افرdens ها^{۱۰} را مطرح نمودند و بنابر دیدگاهی که به گیبسون نسبت دادند، به شدت بر جداسازی افرdens ها از ادراک افرdens ها تاکید داشتند. آنها راه حل طراحی صحیح افرdens ها را، آسان نمودن امکان بر عهده گرفتن و انجام افرdens ها و بطور همزمان واضح و شفاف ساختن اطلاعات معرف آنها برمی شمارند (McGrenere & Ho, 2000, 185).

هارتсон در سال ۲۰۰۳، بین چهار نوع افرdens شناختی، فیزیکی، حسی و عملکردی^{۱۱} تمایز قائل شد و ارتباط بین این چهار نوع افرdens و مدل عملکرد ارائه شده توسط نورمن را تشریح نمود (Hartson, 2003, 316).

میر و فیدل مفهوم افرdens را از زمینه بوم شناختی خاصی که گیبسون در آغاز تعریف نموده بود، فاصله دادند و پیشنهاد نمودند که «افrends های مجموعه ای خاص از تعاملات» در خصوص سودمندی اشیاء هستند و «ویژگی متمایز افرdens ها، ادراک بالقوه برخی از سودمندی ها توسط کاربر است» (Maier & Fadel, 2003).

۵-۲. علاوه بر این، کاربرد واقعی محصولات را از کاربرد درک شده در مورد آنها متمایز دانستند. آنها همچنین فرایند عمومی طراحی مبتنی بر افرdens^{۱۲} را رائمه نمودند (Maier & Fadel, 2006, 8-17).

کیلبورن و ایساکسون در سال ۲۰۰۷، عوامل موثر بر یادگیری افرdens ها در بعد زمان را بامور پذیره دستگاه دیالیز مورد بررسی قرار دادند. نتایج نشان داد که طی فرایند یادگیری، عملکرد اکتشافی به عملکرد مهارتی تبدیل می شود و معانی مرتبط با افرdens ها در ذهن کاربر توسعه می یابد. براین اساس، مفهوم افرdens های مترقی^{۱۳} مطرح می شود؛ بدین معنا که هر افرdens علاوه بر کارکرد اصلی، امکان پیش بینی و آماده سازی افرdens بعدی را نیز فراهم می سازد.

(Kilbourn & Isaksson, 2007, 4-7).

نورمن تقریباً یک دهه پس از مقاله سال ۱۹۹۹ خود پیشنهاد نمود که دغدغه طراحان باید بیشتر دال ها باشد نه افرdens ها (Norman, 2008, 18-19). او در این مقاله، مفهوم دال ها را بطور خلاصه و در ارتباط با افرdens های معرفی نمود و با جزئیات بیشتری در کتاب های بعدی خود با عنوانین زندگی با پیچیدگی (Norman, 2010, 227-230) و نسخه تجدید نظر شده کتاب طراحی اشیاء روزمره، مورد بحث و بررسی قرار داد. نورمن توضیح داد که دال ها در نظر او «هر علامت یا صدا، هرنشانگر قابل درک که یک فرد را از رفتار یا عملکرد مناسب مطلع می سارد» هستند (Norman, 2013, 13).

ویناگن و دیگران، در مقاله خود با عنوان افرdens های می توانند دعوت کننده رفتار باشند، بر اساس کاربرد افرdens در حوزه های طراحی صنعتی، معماری و پدیدار شناسی، پیشنهاد نمودند که افرdens های فقط امکان پذیری هایی برای عملکرد نیستند، بلکه همچنین می توانند رفتار کاربر را دعوت نمایند. همچنین عوامل تاثیرگذار بر دعوت کننده افرdens یک محصول (قابلیت ها و توانمندی های کاربر، ارتباط افرdens ها با بقای جاندار، فرهنگ و تجربه فردی) را معرفی نمودند (Withagen et al., 2012, 253-257).

مورد تجزیه و تحلیل قرار گرفته است.

- جامعه آماری و حجم و مشخصات نمونه

پژوهش حاضر محدود به جامعه مشخص یا موقعیت مکانی خاص نیست، اما به دلیل سهولت دسترسی و انجام تحقیق، مطالعه در شهر تهران دستگاه‌های خودپرداز بانک‌های عضو شبکه کلیه مشتریان دستگاه‌های خودپرداز بانک‌های مطالعه موردی، شتاب در تهران در نظر گرفته شد. به منظور برآورد حجم نمونه مورد مطالعه، از فرمول کوکران استفاده شد. در این فرمول سطح اطمینان آماری ۹۵ درصد ($Z=1.96$)، میزان خطای نمونه‌گیری $\alpha = 0.05$ و بالاترین میزان واریانس یعنی $s^2 = 25/0.05 = 500$ و نسبت عدم موقفيت برابر $q = 0.5$ در نظر گرفته شد. بنابراین تعداد نمونه آماری، $n = 385$ نفر معین گردید که تقریباً معادل حجم نمونه ارائه شده در جدول نمونه‌گیری مورگان است. در هر طیف سنی (جوان، میانسال و کهنسال)، ۱۳۰ نفر بطور تصادفی انتخاب شدند که تقریباً نیمی از آنها آقایان و نیم دیگر خانم‌ها هستند.

- آماده‌سازی پرسشنامه‌ها

در مراحل اول، دوم و چهارم فرایند پژوهش و به منظور جمع‌آوری داده‌های مورد نیاز، از پرسشنامه انتخاب دستگاه خودپرداز به عنوان اطمینان از صحت، کاربرد و پایایی پرسشنامه‌های تحقیق و امکان اصلاح آنها، در هر مرحله مطالعه اولیه یا پایلوت برروی ۳۵ نفر انتظامی پذیرفت. در نهایت پرسشنامه اول با ۲۰ سوال، پرسشنامه دوم با ۱۴ سوال و پرسشنامه سوم با ۱۶ سوال آماده گردید. برای آزمون روایی پرسشنامه‌ها، از روش تحلیل محتوا و برای آزمون پایایی آن از الگای کرونباخ استفاده شد. ضریب الگای کرونباخ در پرسشنامه اول $\alpha = 0.741$ ، پرسشنامه دوم $\alpha = 0.732$ و پرسشنامه سوم $\alpha = 0.829$ است.



تصویر ۱- مراحل فرایند پژوهش.

از مقاومیت کاربردی منابع مذکور بهره خواهد برد.

نقشه آغاز فرایند پژوهش: مشاهده مشکلات کاربران در کار با محصولات تعاملی عمومی

امروزه در شهرهای بزرگ، گروهی از افراد جامعه در استفاده از محصولات تعاملی عمومی با مشکلات زیادی همراه هستند و حتی برخی از افراد ترجیح می‌دهند از چنین محصولاتی استفاده نکنند. به عنوان مثال در ایستگاه‌های مترو گاهی شاهد هستیم که صفاتی طولانی پشت باجه‌ها برای خرید بلیط وجود دارد در حالی که در همان ایستگاه، تعدادی از دستگاه‌های فروش بلیط نصب شده است، اما به ندرت مورد استفاده قرار می‌گیرد. شرایط مشابهی نیز در مورد دستگاه‌های خودپرداز بانک‌ها وجود دارد و اغلب شاهد تفاوت معناداری در سهولت تعامل کاربران مختلف با محصولات هستیم. دغدغه مذکور نقشه آغازین پژوهش حاضر بوده است.

انتخاب دستگاه خودپرداز به عنوان موضوع مورد مطالعه

مواد زیر، مهم‌ترین علل انتخاب دستگاه خودپرداز به عنوان موضوع مورد مطالعه هستند:

- ۱- در کشور ایران حتی با وجود خدمات موبایل بانک و بانک‌داری اینترنتی به عنوان عوامل قابل جایگزین، درصد بالای از عموم مردم، از دستگاه‌های خودپرداز استفاده می‌کنند.
- ۲- گستردگی استفاده از آن در سطح کشور بیش از سایر محصولات تعاملی عمومی است.
- ۳- در ایران دستگاه‌های خودپرداز از برنامه‌های کاملاً مشابه که مورد تایید بانک مرکزی قرار می‌گیرد، استفاده می‌کنند؛ افرdensس‌های یکسان دارند و وجه تمایز سطح واسطه کاربری آنها، در جزئیات ساده گرافیکی (همچون لوگو، رنگ...)، چیدمان آیکون‌ها و... است.
- ۴- در استفاده از دستگاه‌های خودپرداز، امکان استفاده از عوامل واسطه همچون کارت عابری‌بانک، اثر انگشت، شناسایی چهره و موارد مشابه وجود دارد که می‌توانند اطلاعات کاربر (مثل سن، جنسیت، مدت زمان استفاده از خودپرداز...) را در راستای انتخاب یا تخصیص سطح متفاوت افرdensس به محصول معرفی نمایند. لذا فرضیه پژوهش با محدودیت اجرایی مواجه نیست.
- ۵- تحقیقات نشان می‌دهد که «دشواری استفاده از خودپرداز» یکی از پنج عامل اصلی نارضایتی مشتریان با بیشترین بار عاملی بوده است (بامداد و رفیعی، ۱۳۸۷، ۴۷).

روش و فرایند انجام پژوهش

این پژوهش به لحاظ هدف، کاربردی است و اطلاعات مورد نیاز به شیوه میدانی و با کاربرد ابزار اصلی پرسشنامه جمع‌آوری شده و

جنسیت، سطح تحصیلات و میزان آشنایی کاربران با سامانه‌های هوشمند دارد. ضریب همبستگی بین متغیرهای مذکور و درک قابلیت‌های عملکردی و شیوه تعامل با دستگاه خودپرداز در جدول ۱ به اختصار ارائه شده است.

در نتایج آماری، سه گروه سنی هجدۀ تا سی سال، سی تا پنجاه سال و پنجاه تا هفتاد سال، متمازیز دیده شدند که علاوه بر سطح تحصیلات و میزان آشنازی با سامانه‌های هوشمند، مشکلات، نیازها و ترجیحات ابراز شده از سوی آنها نیز، درون گروه‌ها مشابه و بین گروه‌ها در اکثر موارد متمازیز بود. بنابراین سه طیف سنی مذکور، مبنای طراحی سه سطح افراد نس در مراحل بعدی پژوهش قرار گرفت. نمودار ۱، درک قابلیت‌های عملکردی دستگاه خودپرداز را در سه طیف سنی مطالعه شده و به درصد نشان می‌دهد.

بین افزایش سن و درک قابلیت‌های عملکردی، رابطه معکوس وجود دارد، اما با افزایش سطح تحصیلات کاربران و آشنایی با سامانه‌های هوشمند، درک قابلیت‌های عملکردی دستگاه خودپرداز افزایش می‌یابد. این مورد در خانم‌ها اندکی کمتر عنوان شده است. پطور کلی تاثیر منفی مشکلات مطروحة بر تعامل کاربران با دستگاه، با افزایش سن بیشتر می‌شود و با افزایش تحصیلات و آشنایی کاربران با سامانه‌های هوشمند، کاهش می‌یابد. بنابراین در محصولات تعاملی عمومی، طراحی افرادسنج‌ها در یک سطح (شرایط فعلی)، نمی‌تواند پاسخگوی نیازهای همه کاربران باشد. یافته دیگراین بخش از پژوهش، مهم ترین متغیرهای تاثیرگذار بر تعامل کاربر با دستگاه خودپرداز است که در جدول ۲، درسه گروه امکان پذیری‌های عملکرد، اطلاعات قابل درک، و توانمندی‌های کاربری‌بندی و ارائه شده‌اند. لازم به ذکر است که امکان کنترل و بررسی متغیر مداخله‌گر زمینه و شرایط استفاده، در این پژوهش میسر نبود.

تجزیه و تحلیل داده‌ها

شیوه تجزیه و تحلیل داده ها در این پژوهش، توصیفی و استنباطی است و از جداول توزیع فراوانی، همبستگی متغیرها، جداول توافقی و آزمون کای دو و کرامر بنابر هدف مراحل پژوهش استفاده شده است. تحلیل های آماری با کاربرد نرم افزار اس.پی.اس.اس.^۲ و پرسنل انجام شده است.

- فرایند انجام پژوهش

فرایند انجام پژوهش، مشابهت زیادی با پژوهش عملی یا اقدام پژوهی دارد؛ اما به منظور بررسی روابط متغیرها و مشخص نمودن ضریب (شدت) ارتباط آنها، مرحله دوم به فرایند شناخته شده اقدام پژوهی، اضافه شده است.

۱- تشخیص مسئله و شناسایی متغیرهای پژوهش

هدف، شناسایی مشکلات و نیازهای کاربران در تعامل با دستگاه خودپرداز، ترجیحات متفاوت کاربران در طراحی افرندنس‌ها (به منظور تعیین مشخصات سطوح متمايز افرندنس‌هاي دستگاه خودپرداز) و همچنین شناسایی مهم‌ترین متغیرهای تاثیرگذار بر افرندنس مطلوب در راستای شکل‌گیری فرضیه‌های آماری است. لذا بنا بر اهداف مذکور، پرسشنامه‌ای با ۲۰ سوال (۱۹ سوال بسته و ۱ سوال باز) تدوین گردید و پس از انجام مطالعه پایلوت و بررسی روایی و پایابی، به نمونه آماری ارائه شد.

نتایج پرسشنامه اول نشان داد که درک افرندنس‌هاي دستگاه

جدول ۱- ضریب همیستگی بین متغیرهای مورد مطالعه.

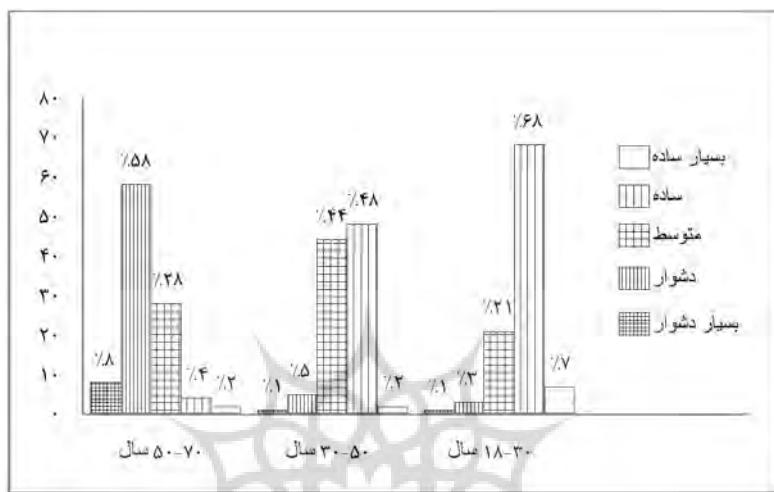
آشنایی با سامانه های هوشمند	تحصیلات	جنس	سن	
-۰/۲۶۷**	-۰/۱۹۵**	+۰/۰۹۱	+۰/۳۶۵**	میزان استفاده از دستگاه خودپرداز
-۰/۲۶۶	+۰/۱۷۶**	-۰/۰۴۳	-۰/۲۷۵**	تعداد کاربردهای مورد استفاده
+۰/۷۹۲**	+۰/۶۶۸**	-۰/۲۵۰**	-۰/۶۳۵**	تمایل به ادامه مراحل کاری
+۰/۷۵۸**	+۰/۶۷۴**	-۰/۲۹۸**	-۰/۴۶۵**	امکان پیش‌بینی مراحل بعدی
-۰/۵۰۳**	-۰/۴۸۷**	+۰/۱۸۳**	+۰/۳۴۴**	نیاز به عوامل راهنمای صوتی و تصویری
-۰/۵۴۸**	-۰/۴۸۴	+۰/۱۷۷**	+۰/۴۳۰**	کندی و تعدد دفعات مورد نیاز برای یادگیری کار با دستگاه
-۰/۷۹۳**	-۰/۶۳۱**	+۰/۲۱۵**	+۰/۷۳۵**	نیاز به وضوح بیشتر اطلاعات نمایشگر و سطح تعاملی
+۰/۵۰۱	+۰/۳۴۱**	+۰/۰۹۲	-۰/۴۶۲**	اهمیت سرعت انجام کار
-۰/۷۵۹**	-۰/۳۲۵**	+۰/۱۰۹**	+۰/۳۹۵**	میزان تأخیر در کار با دستگاه
-۰/۱۷۱	-۰/۱۶۳**	+۰/۱۹۹	+۰/۴۰۲**	خطا در ورود اطلاعات
+۰/۰۹۳	+۰/۳۰۹**	-۰/۱۷۳**	+۰/۴۱۴**	ترجیح قرارگیری موارد پرکاربرد در سمت راست نمایشگر
+۰/۲۸۲**	+۰/۶۶۸**	-۰/۲۵۰**	-۰/۵۸۴**	درک قابلیت‌های عملکردی (افراد نسوان) دستگاه

۲- آزمون روابط بین متغیرها و فرضیه‌های آماری پژوهش

خودپرداز مورد بررسی قرار می‌دهد. از آنجا که بیشتر متغیرها کیفی و ازنوع متغیرهای اسمی^۱ هستند، برای بررسی رابطه بین متغیرها، از آزمون نایارامتریک کای دو و برای تعیین شدت ارتباط بین متغیرها از آزمون کرامر استفاده شد تا نتایج آماری بتواند به شیوه استنباطی مورد بررسی و تحلیل قرار گیرد.

در آزمون کای دو، معمولاً سطح اطمینان آزمون ۹۵٪ در نظر گرفته می‌شود و در نتیجه سطح معنی‌داری نباید از ۰/۰۵ بیشتر باشد و هرچه کوچک‌تر بوده و به عدد صفر نزدیک تر باشد، رابطه بین

هدف این بخش، اثبات معناداری ارتباط بین متغیرهای مستقل با متغیر وابسته و تعیین شدت این ارتباط است. بنابراین بر اساس هدف مذکور، پرسشنامه دوم با ۱۴ سوال بسته تدوین شده و تأثیر متغیرهای شناسایی شده را بر درک سادگی یا دشواری فرایند تعامل با دستگاه خودپرداز و درجه مطلوبیت افرادنس‌های دستگاه



نمودار ۱- درک قابلیت‌های عملکردی دستگاه خودپرداز در سه طیف سنی کاربران.

جدول ۲- سطح معنی‌داری متغیرها و ضریب تاثیر (کرامر) متغیرهای مستقل بر متغیر وابسته.

متغیر مستقل اصلی	متغیرهای مستقل	سطح معنی‌داری رابطه متغیرها	ضریب تاثیر کرامر
امکان‌بزیری‌های عملکرد (افردنس‌ها)	تعداد مراحل	...	۰/۵۶۹
	سرعت انجام مراحل	...	۰/۵۴۳
	رعایت عادات استفاده کاربر	۰/۰۱۹	۰/۲۴۲
	امکان بازگشت و اصلاح	...	۰/۳۷۳
	امکان بزرگ‌نمایی فونت و اطلاعات	۰/۰۰۱	۰/۳۰۲
اطلاعات قابل درک مرتب‌با افردنس	وضوح و خوانایی اطلاعات	۰/۰۰۳	۰/۳۴۲
	حجم مطلوب اطلاعات	۰/۰۰۱	۰/۳۴۷
	انعطاف‌بزیری اطلاعات	۰/۰۰۱	۰/۳۰۶
	چیدمان مطلوب اطلاعات	۰/۰۳۱	۰/۲۳۰
	کفايت و وضوح عوامل راهنمایی	۰/۰۲۹	۰/۲۳۲
	ارائه بازخورد مناسب	۰/۰۳۱	۰/۲۳۰
	سن	...	۰/۴۵۳
توانمندی‌های کاربر (قیزیکی و شناختی)	جنسیت	۰/۰۳۵	۰/۲۵۹
	سطح تحصیلات	...	۰/۶۵۹
	تجربه و مهارت کاربر	۰/۰۱۱	۰/۳۰۱
	آشنایی با سامانه‌های هوشمند	...	۰/۳۸۸

۳- طراحی افرdens چند سطحی

هدف این بخش، زمینه‌سازی آزمون افرdens چند سطحی است؛ بنابراین براساس اطلاعات حاصل از پرسشنامه اول و دوم و ترجیحات متفاوت کاربران در طراحی افرdens های دستگاه خودپرداز، افرdens های سه مورد از خدمات دستگاه خودپرداز که دشوارتر معرفی شده‌اند (انتقال وجه، پرداخت قبض و پرداخت اقساط)، در سه سطح طراحی شد تا پس از نمونه‌سازی رایانه‌ای در بخش بعد، تأثیر مدل افرdens چند سطحی بر کاربردپذیری دستگاه خودپرداز بتواند مورد برسی و آزمون قرار گیرد. مشخصات اصلی هر سطح، در جدول ۳ خلاصه شده است.

در سطح اول (توانمندی و مهارت کم)، به ازای هر مرحله از انجام کار، یک صفحه یا سطح واسط کاربری طراحی شد، امکان انتخاب اندازه فونت میسر گردید و پیشروی کار بیشتر از طریق

متغیرها از سطح معنی داری بالاتری برخوردار است و فرض صفر با دقت بیشتری رد می‌شود. آزمون کرامنیز ضریب شدت این ارتباط را با عددی بین صفر و یک مشخص می‌کند. هرچه این ضریب به عددیک نزدیک تر باشد، شدت ارتباط یا تاثیرگذاری بیشتر است. در جدول ۲، سطح معنی داری رابطه متغیرها و ضریب تاثیر کرامن ارائه شده است. نتیجه آزمون کای دونشان می‌دهد که بین تمام متغیرهای مستقل پیش‌بینی شده و افرdens مطلوب دستگاه خودپرداز (متغیر وابسته)، رابطه معنادار وجود دارد. همچنین مقایسه ضریب تاثیر کرامن متغیرها نشان می‌دهد که در گروه امکان‌پذیری های عملکرد: تعداد مراحل و سرعت انجام مراحل؛ در گروه اطلاعات قابل درک: وضوح و خوانایی اطلاعات، حجم مطلوب اطلاعات و انعطاف‌پذیری اطلاعات؛ و در گروه توانمندی های کاربر: سن، سطح تحصیلات و آشنایی با سامانه های هوشمند، بیشترین تاثیر را بر افرdens مطلوب دستگاه خودپرداز دارد.

جدول ۳- مشخصات سه سطح متمایز افرdens دستگاه خودپرداز (منتج از مرحله دوم و سوم فرایند پژوهش).

سطح سوم (توانمندی زیاد)	سطح دوم (توانمندی متوسط)	سطح اول (توانمندی کم)	تعداد مراحل	سرعت انجام مراحل	اعمال زبانی پذیری عملاً
حداقل	متوسط	بیشینه			
زیاد	متوسط	کم			
بیشتر افرdens تودرتو	پی در پی و تودرتو	بیشتر افرdens پی در پی	نوع افرdens (پی در پی و تودرتو)		
ضروری نیست	متوسط	زیاد	تناسب فرایند با اعادات استفاده		
لازم است	لازم است	لازم و ضروری است	امکان بازگشت و اصلاح		
لازم نیست	ضروری نیست	ضروری است	امکان بزرگنمایی فونت و اطلاعات		
خوانا و واضح	خوانا و واضح	خوانایی و وضوح بیشینه	وضوح و خوانایی اطلاعات		
بیشینه به شرط وضوح	متوسط	حداقل ولی انعطاف پذیر	حجم مطلوب و قابل درک اطلاعات		
ضروری نیست	بهتر است باشد	ضروری است	انعطاف‌پذیری اطلاعات		
اهمیت زیادی ندارد	مواد پرکاربرد سمت راست	مواد پرکاربرد سمت راست	چیدمان مطلوب اطلاعات		
صوتی (در صورت لزوم)	بیشتر صوتی و کمتر تصویری	صوتی و تصویری	نوع عوامل راهنمایی		
لازم است	لازم است	ضروری است	ارائه بازخورد مناسب		



تصویر ۳- کاربرد آیکون‌های گرافیکی به منظور تسهیل درک اطلاعات توسعه کاربران در سطح اول و دوم.

تصویر ۴- امکان انتخاب اندازه فونت به منظور تناسب ابعاد اطلاعات با توان دیداری کاربران و اطمینان از خوانایی صفحات (سطح اول).



تصویر ۴- ورود شماره کارت مقصد و مبلغ انتقالی در تناسب با سه سطح از توانمندی‌های کاربران.
(سطح اول، دوم و سوم، به ترتیب از چپ به راست)



تصویر ۵- نمونه نرم‌افزاری سطح رابط کاربری خودپرداز (صفحه انتخاب نوع خدمات و ورود کارت).

تشخیص دهد هدف آن مرحله چیست و چه اطلاعاتی را باید وارد صفحه مورد نظر نماید. بنابراین در سطح دوم و سوم، ادغام مراحل مرتبط با یکدیگر و امکان ورود اطلاعات مرتبط در یک صفحه، باعث سهولت درک ارتباط اطلاعات و افزایش نسبی سرعت انجام کار می‌شود.

۴- کاربرد و آزمون طرح

در این بخش ابتدا افرادنی‌ها و سطح واسط کاربری سه خدمت طراحی شده دستگاه خودپرداز، توسط نرم‌افزار رایانه‌ای برنامه‌نویسی و شبیه‌سازی گردید تا امکان آزمون فراهم شود. در تصویر ۵، نمونه نرم افزاری سطح رابط کاربری خودپرداز (صفحات انتخاب نوع خدمات و ورود کارت) ارائه شده است.

نمونه آزمون به گونه‌ای انتخاب شد که سه گروه سنی متمایز به تعداد برابر آن حضور داشته باشند. از آنجاکه امکان آزمون طرح بر روی دستگاه خودپرداز میسر نبود، سه نسخه طراحی شده بر روی لپ‌تاپ به کاربران ارائه شد تا این آزمون در دو مرحله انجام پذیرد. - در مرحله اول، هر کاربر هر سه سطح افرادنی را تجربه می‌کند و سطحی را که بانیازها و توانمندی‌های خود تناسب بیشتری دارد،

افرادنی‌های پی در پی انجام می‌شود. همچنین علاوه بر کاربرد راهنمای صوتی، آیکون‌های تصویری به همراه گزینه‌های انتخابی ارائه شد تا انعطاف‌پذیری نوع اطلاعات، به سهولت درک اطلاعات و انتخاب گزینه‌ها توسط کاربر کمک نماید. بنابراین در این سطح، فرایند انجام کار از سرعت بالایی برخوردار نیست.

در سطح دوم (توانمندی و مهارت متوسط)، تعدادی از مراحل کاری مرتبط (مثل ورود شماره کارت مقصد و مبلغ برای انتقال وجه) در یک صفحه ادغام گردید تا تعداد مراحل انجام کار کاهش یابد و پیش روی کار از طریق افرادنی‌های تودر تو و پی در پی انجام شود. آیکون‌های تصویری فقط در موارد ضروری به کار گرفته شد و سرعت انجام کار نسبت به سطح اول بهبود پیدا کرد.

در سطح سوم (توانمندی و مهارت زیاد)، مراحل کاری به گونه‌ای ادغام شد که کاربر بتواند در حداقل صفحات، اطلاعات مورد نیاز را وارد نماید و در حداقل زمان بتواند فرایند را تکمیل نموده و به نتایج مورد نیاز دست یابد. در این سطح، عوامل راهنمای صوتی و فقط در موارد ضروری ارائه شد.

لازم به ذکر است که نتیجه مشاهدات و مصاحبه با کاربران در مطالعه میدانی نشان می‌دهد که در هر مرحله و هنگام مواجهه با هر صفحه، ابتدا کاربر مدت زمان اندکی را صرف می‌کند تا

جدول-۵- ارزیابی درک قابلیت‌های عملکردی سطوح انتخاب شده توسط آزمون شوندگان در پرسشنامه سوم.

مجموع	ارزیابی			سطح یک انتخاب شده	مجموع
	ساده و مطلوب	متوسط	دشوار و نامطلوب		
۱۰۰%	۸۷/۱%	۱۲/۹%	۰%	سطح یک	
۱۰۰%	۸۱/۵%	۱۸/۵%	۰%	سطح دو	
۱۰۰%	۸۸/۱%	۹/۵%	۲/۴%	سطح سه	
۱۰۰%	۸۶%	۱۳%	۱%		مجموع

تحقیق، در قالب جداول تقاطعی^{۲۲} مطرح و تجزیه و تحلیل گردید. بررسی نتایج آماری نشان داد که اکثر افراد در هر گروه سنی، افرdens متناسب با توانمندی‌های خود را انتخاب نموده‌اند و علت انتخاب سطح مورد نظر را نیز همین مورد بیان می‌کنند (جدول^{۲۴}).

نکته دیگر اینکه ۸۶ درصد آزمون شوندگان، درک قابلیت‌های عملکردی سطح افرdens انتخاب شده را ساده و مطلوب اعلام کرده‌اند و در مقایسه با نتایج پرسشنامه اول، نشان دهنده ارتقای کاربردپذیری محصول تعاملی مورد نظر با کاربرد افرdens چند سطحی است (جدول^{۲۵}).

جدول-۶- سطح افرdens انتخاب شده توسط سه طیف سنی نمونه آزمون شده در پرسشنامه سوم.

مجموع	سطح انتخاب شده			سن
	سطح سه	سطح دو	سطح یک	
۱۰۰%	۷۲/۷%	۱۵/۲%	۱۲/۱%	۱۸-۳۰ سال
۱۰۰%	۳۲/۴%	۵۰%	۱۷/۶%	۳۰-۵۰ سال
۱۰۰%	۲۱/۲%	۱۵/۲%	۶۳/۶%	۵۰-۷۰ سال
۱۰۰%	۴۲%	۲۷%	۳۱%	مجموع

انتخاب می‌کند.

- در مرحله دوم، پرسشنامه تدوین شده (پرسشنامه سوم تحقیق با ۱۵ سوال بسته و ۱ سوال باز) به کاربران ارائه می‌شود تا سطح انتخاب شده را ارزیابی نمایند. علت انتخاب سطح، ارزیابی افرdens‌ها و متغیرهای مستقل تاثیرگذار بر افرdens مطلوب، در قالب سوالات پرسشنامه سوم پژوهش تدوین و ارائه شد.

۵- مشاهده و تجزیه و تحلیل داده‌ها

در این بخش نتایج آماری حاصل از پرسشنامه سوم

نتیجه

سه ویراست از افرdens‌ها و اطلاعات معرف آنها، در تناسب با نیازها و توانمندی‌های فیزیکی و شناختی کاربران طراحی و ارائه گردد. در محصولات تعاملی عمومی، سطحی از افرdens که متناسب با نیازها و توانمندی‌های کاربراست می‌تواند به دو شیوه زیر به او ارائه شود:

۱- همانکونه که در مواجهه با برخی از سطوح واسط تعاملی (مثل سایت‌های اینترنتی یا خودپرداز)، ابتدا زبان کاربرپرسیده می‌شود و کاربر پس از انتخاب زبان شروع به تعامل می‌کند، امکان انتخاب سطوح افرdens نیز می‌تواند در قالب افرdens‌های تودرتو میسر گردد.

۲- محصولات تعاملی می‌توانند از طریق عوامل واسطی چون کارت، اثربانگشت، شناسایی چهره و ...، اطلاعات اولیه‌ای (مثل سن، جنسیت، مدت زمان استفاده از محصول و ...) را از کاربران دریافت نموده و سطحی از افرdens را که متناسب با توانمندی‌های کاربر است به او پیشنهاد یا عرضه نمایند. اگر عامل واسط حاوی اطلاعات دقیق‌تری از کاربر باشد (مثل کارت)، این شیوه حتی نیازمند پایگاه داده‌ها^{۲۳} نیست و فقط لازم است اطلاعات کاربر دریافت شده و با پردازش مختصراً برای انتخاب وارائه سطح افرdens مطلوب مورد استفاده قرار گیرد.

در محصولات تعاملی عمومی، معمولاً افرdens‌ها و اطلاعات معرف آنها برای سطح معینی از مهارت و توانمندی طراحی می‌شوند و انعطاف‌پذیری لازم را برای هماهنگی با کاربران مختلف، که از اطلاعات و توانمندی‌های متفاوتی برخوردارند، ندارند؛ همچنین امکان شخصی‌سازی و سازگار نمودن آنها با کاربران مختلف وجود ندارد. در چنین محصولاتی اگر فرایند کار با محصول پیچیده و چند مرحله‌ای باشد، کاربران مبتدی و کم‌توان، اغلب نمی‌توانند به سهولت نحوه کار با محصول را درک نمایند و با مشکلات متعدد مواجه می‌شوند؛ کاربران ماهر نیز طراحی سطح کاربری و مراحل انجام کار را تکراری، خسته‌کننده، زمان بر و نامناسب می‌دانند. نتایج پژوهش نشان می‌دهد که اگر سطحی از افرdens که متناسب با توانمندی‌های کاربران است به آنها ارائه شود، تعامل با پیچیدگی و دشواری کمتر و رضایت بیشتر همراه خواهد بود. بنابراین پیشنهاد می‌گردد که افرdens‌های محصولات تعاملی عمومی، در تناسب با سطوح متمازن توانمندی کاربران و حداقل درسه سطح طراحی شود تا قشر وسیعی از کاربران بتوانند افرdens‌ها را درک نموده و به شیوه‌ای مناسب از آنها استفاده نمایند. به بیان دیگر، بنابر مطالعه و تدوین پرسوناهای کاربران، نیازها و توانمندی‌های متمایز آنها شناسایی و دسته‌بندی شده و

پی‌نوشت‌ها

Semiotics in Use, University of Art and Design Helsinki in Finland.

Leonardi, P. M (2013), When does technology use enable network change in organizations? A comparative study of feature use and shared affordances, *MIS Quarterly*, 37(3), pp.749–775.

Lu, J & Cheng, L (2012), Perceiving and Interacting Affordances: A New Model of Human-Affordance Interactions, *Integrative Psychological & Behavioral Science*, XLVII, 142–155.

Maier, J & Fadel, G (2003), Affordance-based methods for design, *ASME 2003 International Design Engineering Technical Conferences and Computers and Information in Engineering Conference (IDETC / CIE2003)* September 2–6, 2003, Chicago, Illinois, USA.

Maier, J & Fadel, G (2006), Affordance Based Design: Status and Promise, *Proc., IDRS*, Nov. 10–11, Seoul, South Korea.

Majchrzak, A & Markus, M. L (2014), Technology affordances and constraints in management information systems (MIS), *Encyclopedia of Management Theory*, (Ed: E. Kessler), Thousand Oaks, CA: SAGE Publications, 832–836.

McGrenere, Joanna & Ho, Wayne (2000), Affordances: Clarifying and Evolving a Concept. In: *Proceedings of Graphics Interface*, 2000 May 15–17, 2000, Montreal, Quebec, Canada, 179–186.

Morshedzade, E; Ono, K & Watanabe, M (2016), A new model for improving user-product interaction evaluation, based on affordance and factor analysis, *Bulletin of JSSD*, Vol.62, No.5, pp.49–58.

Norman, D. A (1988), *The psychology of everyday thing*, Basic Books Inc., New York, USA.

Norman, D. A (1999), Affordance, conventions & design, *Interactions*, Vol.6, No 3, pp.38–42.

Norman, D. A (2008), Signifiers, not affordances. In *Interactions*, 15 (6), pp.18–19.

Norman, D. A (2010), *Living with Complexity*, The MIT Press, Massachusetts.

Norman, D. A (2013), *The Design of everyday thing: Revised and Expanded Edition*, Basic Books Inc., New York, USA.

Savoli, A & Barki, H (2016), A multi-level perspective on IT affordances, In *proceedings of the European Conference on Information Systems (ECIS)*, Istanbul, Turkey.

Vermeulen, J; Luyten, K; Van den Hoven, E and Coninx, K (2013), Crossing the bridge over norman's gulf of execution: Revealing feed-forward's true identity, In *The ACM SIGCHI Conference on Human Factors in Computing Systems*, CHI'13, 1931–1940.

Withagen, R; de Poel, H. J; Araújo, D & Pepping, G (2012). Affordances can invite behavior: reconsidering the relationship between affordances and agency, *New Ideas Psychol*, 30, pp.250–258.

1 Ecological Psychology.

2 Affordance.

3 Multi-Layered.

4 Multi-Dimensional.

5 Multiple Affordances.

6 James Gibson.

7 Sequential & Nested Affordances.

8 Degree of Affordance.

9 Functional Hierarchy of Affordances.

10 Cognitive Physical Sensory and Functional Affordances.

11 Affordance Based Design Process.

12 Processional Affordances.

13 Perceptual Probability of Affordance.

14 Perceptual Threshold of Affordance.

15 Affordance–Meaning–Generation Model (AMGM).

16 Individual & Organizational.

17 Individualized, Collective & Shared.

18 Feature & System Level.

19 Vending Machines.

20 SPSS.

21 Nominal Variable / Data.

22 Crosstabs.

23 Database.

فهرست منابع

بامداد، ناصر و رفیعی مهرآبادی، نگار (۱۳۸۷)، بررسی رضایت مشتریان از کیفیت خدمات خودپرداز بانک‌ها، پژوهشنامه علوم انسانی و اجتماعی مدیریت، سال هشتم، شماره ۳۱، صص ۵۸-۳۹.

Flach, J. M; Stappers, P. J & Voorhorst, F (2017), Beyond Affordances: Closing the Generalization Gap Between Design and Cognitive Science, *Design Issues*, 33 (1), pp.76–89.

Gaver, William W (1991), Technology Affordances, In: Robertson, Scott P., Olson, Gary M. and Olson, Judith S. (eds.), *Proceedings of the ACM CHI 91 Human Factors in Computing Systems Conference*, April 28 – June 5, 1991, New Orleans, Louisiana, 79–84.

Gibson, James J (1979), *The Ecological Approach to Visual Perception*, Lawrence Erlbaum Associates, New Jersey, USA.

Hartson, H. Rex (2003), Cognitive, physical, sensory, and functional affordances in interaction design, In *Behaviour and Information Technology*, 22 (5), pp.315–338.

Kilbourn, K & Isaksson, J (2007), Meaning through doing: The role of affordances over time, *Sixth Nordcode Seminar & Workshop, Design*